

تمدن و فرهنگ نقش علی و معلولی

سید مرتضی مردیها^۱

تاریخ دریافت: ۹۷/۵/۱۰، تاریخ تایید: ۹۷/۸/۱۸

چکیده

در گفتار رایج علمی و فکری معاصر، غالباً فرهنگ در جایگاه متغیر مستقلی قرار می‌گیرد که بسیاری از امور اجتماعی را همچون متغیر تابع تبیین می‌کند، اما از این کمتر سخن گفته می‌شود که فرهنگ خود معلول چه عامل یا عواملی است. این درست است که در اینجا نوعی همکنش متقابل وجود دارد، ولی همکنشی منافی اهمیت بیشتر یکسویه بر سویه دیگر نیست. فرهنگ از محیط بهشت متأثر است تا جایی که می‌توان گفت تاحدودی مولود و معلول آن است. فرهنگ یک نرمافزار یا یک ابزار نرم است که در دنباله و تکمله سختافزار یا ابزارهای ساخت به کار رفع بهتر نیازهای بشر می‌آید. به حکم تأثیر محیط، در فضاهای بدوی تفاوت در محیط طبیعی و جغرافیایی باعث تفاوت فرهنگ‌ها بوده است و، به سبب همین تأثیر محیط، در فضای مدرن، محیط صناعی و کالبدی در موقعیت علت فرهنگ قرار می‌گیرد؛ در نتیجه، بهسبب همگرایی صنعت و توسعه شهری در جهان، فرهنگ‌ها هم به تبع آنها به سمت یک کانون همگرایی می‌کنند. به این شکل، فرهنگ در معنای قدیم آن یعنی فرهیختگی، که عام و ارزش‌گذار بود، جایگزین معنای مردم‌شناختی مدرن آن می‌شود که با تنوع همراه و از ارزش‌گذاری و مقایسه گریزان بود.

واژگان کلیدی: فرهنگ، محیط، تمدن، نرمافزار، سختافزار

^۱ عضو هیئت علمی دانشگاه علامه طباطبائی (mardihamortaza@yahoo.com)

مقدمه

معمولًا هر بحثی راجع به فرهنگ با تحلیل و شرح معانی این واژه آغاز می‌شود. کتاب‌هایی وجود دارد که در این‌باره فحص مبسوطی صورت داده‌اند و ریشه‌شناسی و معانی مختلف و سیر کاربردهای واژه "فرهنگ" را در زبان انگلیسی (یا دیگر زبان‌های با ریشه لاتینی مثل آلمانی و فرانسه) کاویده‌اند. کتاب فرهنگ، یک بازبینی انتقادی در مفاهیم و تعاریف (Krober and Kluckhohn, 1952) از جامع‌ترین نوشه‌هایی است که، با ذکر نمونه‌ها، عرض عریضی از معانی و تعاریف فرهنگ را از میان نوشه‌های نویسنده‌گان بزرگ این حوزه استخراج کرده است. کتاب نظریه علمی فرهنگ (مالینوفسکی، ۱۹۴۴) نیز از جمله رفنس‌های اصلی در این زمینه است. در زبان فارسی، کتاب تعریف‌ها و مفهوم فرهنگ (آشوری، ۱۳۹۳) به شکلی تفصیلی و تدقیقی معانی لغوی و اصطلاحی، تاریخچه تعاریف و سیر معانی و کاربردهای واژه در زبان و ادبیات فارسی و نیز انگلیسی و فرانسه، را آورده است. از آثار اساتید مردم‌شناسی در میان ایرانیان بنیان‌گذار کتاب زمینه‌شناسی فرهنگ (روح الامینی، ۱۳۹۴) راجع به معانی و تعاریف فرهنگ بحثی به تفصیل آمده اما معانی فرهنگ توصیفی و هنجاری در آن برآمیخته شده است. کتاب جامعه‌شناسی فرهنگ (آزاد ارمکی، ۱۳۹۳) هم گزارشی تحلیلی از اقسام معانی و طبقه‌بندی‌های تعریفی و توضیحی ناظر به اجزای فرهنگ، علل و کارکردهای آن عرضه کرده است. در این آثار (که نمونه‌های مشابه فراوان دارد) تفصیلی از معانی و تعاریف گسترد و متنوع کلمه فرهنگ (توصیفی، تبیینی، هنجاری، تاریخی، مقطعی و ...) آمده است.

در نوشه‌های مختلفی به زبان‌های فارسی و غیرفارسی، به این اشاره شده است که فرهنگ از واژه‌های پرکاربردی است که تعاریف بسیاری برای آن ارائه شده، و این به حدی است که تعریف دقیق آن را تقریباً تعلیق به محل می‌کند. نقل شده است که تلاش‌های معطوف به تعریف فرهنگ شبیه تلاش برای به چنگ آوردن باد است (شاکری، ۱۳۹۳)! پل ویلیس در مقدمه بر کتاب بارکر، می‌گوید که "فرهنگ" مفهومی عجیب گسترده است؛ گویی بدون آن قادر به انجام کاری نیستیم. در همه‌جا از آن استفاده می‌شود، در حالی که این استفاده بسیار ناکافی و نیازمند پالایش است. کسی نمی‌تواند فرهنگ را به طور دقیق تعریف کند و بگوید "در واقع" چه معنایی دارد. «تاخته‌ودی به همین دلیل است که واژه بسیار سودمندی است، زیرا همیشه بعدها می‌توانیم ادعا کنیم منظوری نسبتاً متفاوت از آن داشتیم.» (بارکر، ۱۳۹۵، ۳۳ و ۲۱) نیز گفته شده است که اخذ و تطبیق نابجای تعاریف مفهومی فرهنگ از رشته‌های علمی مختلف با اهداف، رویکردها، و سطوح تحلیل متفاوت، گاه رقیب و حتی متناقض، دشواری تعریف عملیاتی، سنجش و اندازه‌گیری فرهنگ را دوچندان نموده است. (رازنها، ۱۳۸۶، ۸۴) من از تکرار تعاریف در اینجا خودداری می‌کنم و اشاره‌ام به آن صرفاً از این بابت است که یادآور

شوم، به رغم این پیچیدگی و پراکندگی مفهومی و دلالتی، ضروری است دو معنای این واژه از هم تفکیک شود؛ دو معنایی که گاه به نظر می‌رسد به مرز تفاوت معنایی نوعی مشترک لفظی و جناس نزدیک می‌شود، و عجیب این‌که، هرچند فراوان به آن اشاره شده، بهویژه از منظر توابع فکری و عوارض معرفتی التباس آنها، کمتر مورد تدقیق و تصریح قرار گرفته است.

یکی از معانی اصلی و مهم فرهنگ، که در گفتگوهای عرفی بیش از متون علمی دیده می‌شود، چیزی است در ملتقای علم و اخلاق؛ و گویا ارزشی که مشتمل بر آن است از هر دو این حوزه‌ها اخذ شده است. در این معنا، واژه فرهنگ و اسم فاعل یا صفت مشبهه یا صیغه مبالغه آن از قبیل بافرهنگ، فرهیخته، فرهنگ‌مدار و نظایر آن متضمن نوعی ارتفاع و بهبودی و برتری است. ترکیبی از ارجمندی سواد و دانش، از یکسو، و نیز ادب و مراعات، از سوی دیگر، که گویا این تاحدی نتیجه طبیعی و خودبه خودی آن است. به عبارتی، گویا فرض بر این بوده است که دانایی فضیلت است، به این معنا که با افزایش سواد و دانش، صرف‌نظر از این که مفاد و محتوای آن آموزش چه باشد، به صرف فرایند آموختن و پربارشدن ذهن و ضمیر، به‌طور تقریباً خودکار، چیزی از سinx اخلاق و رفتار پسندیده هم از فرد صادر می‌شود. بر همین اساس است که مطابق کاربرد گسترشده واژه، فرهیخته یا بافرهنگ کسی است که ۱) سواد و نیز سطوحی از دانش و حکمت دارد، و ۲) بر اساس همان دانش و حکمت، درجاتی از خلق‌خوی نیک و آداب‌دانی و رفتارهای پسندیده و سعه صدر و نیز برخی توانمندی‌ها در روابط جمعی در او وجود دارد. این را در بسیاری از آثار کلاسیک فارسی و لاتین، از جمله در شاهنامه فردوسی، می‌توان مشاهده کرد. در این معنای کلمه است که دارنده آن به عنوان یک صفت، یا به عبارتی اسم فاعل آن، می‌تواند مشمول اتصال به عالیم صفت تفضیلی یا عالی شود؛ چنان‌که می‌گوییم فلان کس فرهیخته‌تر است یا بافرهنگ‌ترین است. نیز در همین معناست که در قضایت راجع به جوامع و کشورها یا صنف‌ها و نیز افراد از چیزی به نام سطح فرهنگ نام می‌بریم، و مثلاً می‌گوییم سطح فرهنگ مردم ژاپن، یا سطح فرهنگ اساتید دانشگاه، یا سطح فرهنگ فلان شخص خاص بالاست.

حال این معنا را مقایسه کنیم با معنای نسبتاً رایج‌تر واژه فرهنگ، در زمان‌های اخیرتر، که مراد از آن مجموعه عقاید و باورها، و ارزش‌ها و عادات و الگوهای رفتاری (از جمله خورد و نوش و پوش و جشن و عزا) و مجاز و ممنوع‌ها و آداب و رسومی است که یک قوم یا ملت یا فرقه یا طبقه یا گروه خاصی از مردمان دارند و بخش‌هایی از زندگی خود را بر اساس آن سامان می‌دهند و تاحدودی بر اساس آن هویت مشترک و درک متقابل پیدا می‌کنند: همچون در تعبیر فرهنگ افریقایی، فرهنگ شینتو، فرهنگ ایلیاتی، فرهنگ ایرانی، فرهنگ صوفیه و نظایر اینها. اگر کسی تعبیر "سطح فرهنگ" را به کار ببرد و شنونده گمان برد فرهنگ در این تعبیر

در معنای دوم به کار رفته، دچار ابهام می‌شود؛ درست همان‌طور که اگر کسی تعبیر "غنای فرهنگ" را به کار برد و شنونده گمان برد معنای نخست فرهنگ منظور نظر بوده است او هم به سوء فهم دچار می‌شود. کمتر کسی مدعی این است که فرهنگ کانادایی غنی است یا سطح فرهنگ سرخپوستان بالاست. به عبارت دیگر ارزش صدق و کذب گزاره‌های مذکور بستگی تام به این دارد که فرهنگ را به چه معنا بگیریم. اگر این دو را جابجا کنیم معلوم می‌شود که در هر جا چه ادعایی داریم و چرا به بداهت راستنمایی دارد: فرهنگ غنی سرخپوستان امریکا و سطح بالای فرهنگ مردم کانادا.

در واقع بخشی از پیچیدگی و دشواری فهم مفهوم فرهنگ مربوط به جدا نکردن دو مفهوم و دو تعریف این واژه است که می‌توان آن را ذیل تعریف توصیفی و تعریف هنجاری و تجویزی، هرچند در معنای ای متفاوت از منظور ما قرار داد (سلیمی، ۱۳۸۵، ۱۷). تفکیک این تعاریف البته مسبوق به سابقه است و در کمتر اثری راجع به فرهنگ اشاره‌ای به آن نشده، هرچند منظوری که از این تعابیر اراده شده ربط چندانی به تقسیم ما ندارد، و نیز البته بر نتایج و عوارض آن تأملی در حدی که در این نوشته منظور نظر ما است نشده است. تعریف توصیفی آن است که فرهنگ را یکی از اوصاف ناگزیر "هر" جامعه می‌داند، در حالی که فرهنگ در معنای تجویزی چیزی است دارای ارزش که برخی افراد و جوامع آن را دارند و برخی فاقد آنند، یا به تعبیر دقیق‌تر امر مستحسنی است که افراد و جوامع مختلف به درجات مختلفی از آن برخوردارند. کم نیست مواردی که با برآمیختن این دو مفهوم از فرهنگ نمایی ارائه می‌شود که هم خرافات در آن هست هم نظریات علمی پیشرفت، و هم عیار و ارزش زندگی است. (اسلامی ندوشن، ۱۳۷۱، ۱۶)

پرسش ما در این مقاله جهت علی در فرهنگ و ارتباط آن با سایر وجوده زندگی از جمله محیط و ذات انسان است. با تفکیک دو معنای فرهنگ اینک می‌توانیم تدقیق کنیم که شائینیت فرهنگ را از حیث علت یا معلول بودن نسبت به وجوده دیگر زندگی در هر یک از این معنای دوگانه چیست. از باب مقدمه ناگزیریم دو دفع دخل مقدار صورت دهیم. یکی در مورد ذات‌گرایی و دیگری در مورد هم‌کنش. ممکن است نوعی اشکال ذیل اتهام ذات‌گرایی در اینجا متوجه این بحث شود. این که آیا به راستی می‌توان از موجود یونیورسالی بنام انسان نام برد یا این که بایستی احتمال داد که ذاتی در کار نیست و انسان بسته به احوال قوم‌شناختی، و به تبع آن فرهنگی‌اش، انواع مختلفی دارد. اگر منظور از ذات نوعی ماهیت صلب و مطلقاً غیرقابل تغییر باشد، پاسخ این است که نه، برای انسان چنین ذاتی وجود ندارد. اما اگر منظور نوعی طبع و گرایش اصلی و جدی باشد که ژن‌ها و غدد عامل آنند و هرچند تفاوت درجات دارد اما اصولاً تخلف از کلیت آن، به‌طور گستردگی و پایدار، بعید است، پاسخ به ذاتمندی انسان مشبت است.

ادوارد تایلور در این باب می‌گوید: «خصایل و عادات بشری چنان هم‌شکل و هماهنگ است که ما را به یاد ضربالمثل ایتالیایی که همه جهان یک کشور است می‌اندازد. بشریت یک ذات بیشتر ندارد، و هر قبیله‌ای در هر جای دنیا که باشد از مقاطعی فرهنگی باید عبور کند که می‌توان آنها را با هم مقایسه کرد.» (Taylor, 1920: 6-7). این که انسان موجودی است با سرشی خاص، تا اوایل قرن بیستم، تقریباً میان متغیران مشترک بود. این که قدمای بر نقش عقل در راهبرد این موجود تأکید می‌گذاشتند و متأخران به نقش محیط و احوال جبری بیولوژیک بشر تنفظ بیشتر یافتنند، در این که انسان ذاتی و طبیعتی دارد که فاصله‌گرفتن زیاد از آن در مواردی ناممکن و در مواردی دشوار است مورد اختلاف نبود. تردید در ذات‌گرایی و تعریف انسان به عنوان موجودی که وجود او بر ماهیتش مقدم است و هر تغییری در احوال شخصیتی و حتی غریزی او شدنی است و دامنه انتخاب و تغییر او حد و مرزی نمی‌شناسد ایده‌ای بود که بیش از آن که از علم برخیزد، مولود برخی ضرورت‌های اخلاقی و عقیدتی بود (پینکر، ۱۳۹۳، فصل نخست).

بنابراین ما ذاتمندی انسان در معنای علمی آن را در این مقاله یک مفروضه تلقی می‌کنیم: انسان ذاتی دارد، به این معنای ساده که هیچ انسانی نمی‌تواند از خورد و خواب و غصب و شهوت و حسد و لذت و درد و ... و نیز از تأثیرات کمابیش همگون اینها بر عقل و تجربه و باورهای او فاصله بگیرد؛ هرچند دامنه تنوع شخصیتی و حتی فیزیولوژیک افراد و جوامع انسانی ممکن است قابل توجه باشد، و هرچند همواره امکان تغییر و بهبود قابل توجهی در پیش رو داشته و دارد و از آن در جهت بهبود استفاده کرده و می‌کند، اما فرم زیستی- روانی مشترک و بستگی همسان همه انسان‌ها به نیازهای خاص بدنی و روحی تاحدود زیادی مشترک چندان است که می‌توان از ذات یا سرشت یا طبیعت خاصی سخن گفت و سپس نسبت آن با محیط و کیفیت خلق چیزی به نام فرهنگ را از میان این دو جست‌وجو کرد.

در مورد هم‌کنش، واضح است که هنگامی که بحث تأثیر علی محیط و عوامل مادی بر فرهنگ مطرح می‌شود، به ذهن هر کسی این خطور می‌کند که چنین رابطه‌ای دوسویه و به اصطلاح از نوع تعاملی و هم‌کنشی است. به این موضوع به فراوانی اشاره شده است. در توضیح ضرورت خودداری از یکسویه دیدن این رابطه، گاه این پرسش ضربالمثل وار مشهور هم اضافه می‌شود که "ابتدا مرغ بود یا تخم مرغ؟" و از این طریق گویی این دعوا القا می‌شود که چنین پرسش‌هایی فاقد اهمیت یا ارزش عملی است چون به جایی نمی‌رسد و در دل یک تناقض‌نما در درازنای مبهم تاریخ تکامل گم می‌شود. (اینگل‌هارت، ۱۳۷۳: ۲۶).

این سخن که در عموم این موارد، و از جمله در مورد موضوع این مقاله، رابطه یک رابطه تعاملی است، و معلوم کردن این دشوار است که کدامیک مقدم بوده است راست است؛ اما مثل

بسیاری از سخنان کلی و کلانی که راستی و صدق خود را وامدار کمایه‌بودن مدعای خوداند سخن کم‌فایده‌ای است. تعاملی‌بودن یک رابطه یا تأثیر و تأثر متقابل به معنای تقسیم بالمناصفة مسئولیت علی نیست. چیزی که نه صفر باشد و نه ده لزوماً پنج یا حتی جایی در همسایگی آن نیست؛ ممکن است از ۱ تا ۹ باشد. هم‌کنشی‌بودن یک رابطه هیچ منافاتی با سنگین‌تر بودن وزن یکی از دو کفه و تقدم یکی بر دیگری ندارد؛ و اگر بخواهیم پاسخمن به پرسش نسبت علی فرهنگ و محیط درست‌تر و دقیق‌تر و ثمری‌بخش‌تر باشد باید معلوم کنیم وزن سنگین‌تر و عامل اصیل‌تر کدام طرف است. این سخن درست که میان فرهنگ و محیط رابطه‌ای از جنس تأثیر متقابل وجود دارد ما را از جستجوی این معاف نمی‌کند که کدام اولویت و اولیت بیشتری دارد؛ کدام یک نقش قدیم‌تر و اصیل‌تری دارد؛ کدام بیشتر تحت تأثیر یا سیطره دیگری قرار دارد؛ شرایط محیطی یا باورها و ارزش‌ها؟ این پرسش را حتی در قالب آن ضربالمثل مطابیه‌آمیز و ظاهراً بی‌پاسخ هم (با استناد به تاریخ تکامل زیستی که از یاخته‌های زنده اولیه آغاز شد) می‌توان پاسخ داد: در ابتدا شکل اولیه‌ای از تخم مرغ وجود داشت.

پس برای شناخت بیشتر ماهیت و موقعیت فرهنگ از منظر علی هم باید به سراغ تک‌یاخته‌های فرهنگ رفت. مالینوفسکی با طرح پرسش «چگونه می‌توان شروع فرهنگ بشری را توجیه کرد؟» می‌گوید از آنجا که عوامل رشد فرهنگی درهم پیچیده و به هم وابسته‌اند و درباره مراحل رشد آن نیز اطلاع کافی نداریم و هرگونه تفکر مربوط به اوایل فرهنگ بشری نیز دشوار است، «تنها می‌توانیم این روابط متقابل را در فرهنگ رشدیافتۀ کونی بررسی و آنها را تا شکل‌های هرچه ابتدایی‌تر رديابی کنیم.» (مالینوفسکی، ۱۳۸۷، ۱۶۴). تأکید از من است. دورکیم در آغاز کتاب خود /شکال اولیه حیات دینی استدلال می‌کند که برای تعریف چیزی مثل دین باید به سراغ قدیم‌ترین و ابتدایی‌ترین اشکال آن رفت، چراکه هرچه پدیده‌ای از اصل خود دورتر شود در جریان تحولات تاریخی خود با امور متعددی ترکیب می‌شود و شکل پیچیده‌تر آن کارکردها و علل متعددی پیدا می‌کند که باعث می‌شود پیداکردن شکل اولیه و خصوصاً علل نخستین آن دشوار شود. دورکیم برای تقویت این نظرش به کشف موجودات تک یاخته‌ای اشاره می‌کند و می‌گوید از لحظه‌ای که کشف شد که موجودات زنده تک‌یاخته‌ای وجود دارد، کل تلقی ما از تکامل زیستی دستخوش تغییر گردید. برای درک ماهیت فرهنگ «می‌بایست به بدوى‌ترین و ساده‌ترین شکل آن برگشت و کوشید دریافت که خصلت‌های آن امر در آن مرحله از هستی‌اش چگونه است؛ سپس باید دید امر نامبرده چگونه اندک اندک توسعه‌یافته و پیچیده‌تر شده است، چگونه به مرحله‌ای که اینک مشاهده می‌کنیم رسیده است.» (دورکیم، ۱۳۹۳، ۴). بر این مبنای راه شناخت جهت علی در فرهنگ این است که فرهنگ را در ابتدایی‌ترین جوامع مورد مطالعه قرار دهیم.

نقش محیط

در ضمن اولین تلاش‌های فلسفی و علمی مدرن برای توضیح علل احوال فرهنگی مردمان مختلف، برخی متفکران بر آن شدند که تقدم احوال مادی و محیطی و اقلیمی بر اطوار روحی و روانی و فرهنگی چندان است که می‌توان از چیزی به نام روح ملل و اقوام نام برد؛ به این معنا که شرایط محیطی چندان در ترکیب احوال شخصیتی خاصی در مردمان ساکن آن نواحی نقش دارد و آنها را چندان شبیه به هم و متفاوت از افراد مناطق دیگر می‌کند که می‌توان خصایلی را به ملتی یا دسته‌جات بزرگتر از آن نسبت داد.

از نمونه‌های نادری در عصر کلاسیک، همچون مقدمه ابن خلدون، که اشاراتی کلی در این باب داشته‌اند اگر بگذریم، صاحب کتاب روح قوانین گویا نخستین کسی است در میان فلاسفه مدرن که در این باب سخن گفته است. از نگاه او مثلاً رواج بردگی معلول گرمای هواست. مونتسکیو راجع به سازوکار این که چگونه وضع آب‌وهوا و اقلیم باعث برخی از خصایل مردمان است هم توضیحاتی می‌دهد. از جمله این که گرما به قدری رشدات را ضعیف می‌نماید که مردان به کارهای پر زحمت تن در نمی‌دهند مگر از ترس کیفر، پس بردگی در آنجاها کمتر مخالف عقل بهنظر می‌رسد؛ و چون ارباب در مقابل پادشاه به همان اندازه سست و بی‌حال است که غلام در مقابل ارباب، به همین سبب بردگی سیاسی بردگی مدنی را همراه خود می‌آورد و هر دو باهم وجود دارند (مونتسکیو، ۱۳۵۹، ۵۰۲). اعتبار علمی و فلسفی و استدلال‌های مونتسکیو و تعمیم‌های او در این باب به شدت محل تردید است و از چشم دقیق یک تحلیل گر باریکبین امروزی سست بهنظر می‌رسد، اما اهمیت آن در باز کردن این باب و تأکید و تصریح بر آن است. علاوه بر مونتسکیو، یک فرانسوی دیگر هم در قرن بیستم این ایده را در کتاب روح ملت‌ها پی گرفت. از نگاه او چیزی همچون مزاج مدیترانه‌ای یا لاتینی، از این اقلیم احساس می‌شود. او باور دارد که سرعت برآمدن خورشید در جنوب اروپا هیچ وجه مشترکی با فلق دیرپای شمال ندارد، و متأثر از همین، شعر جنوب به تبع طلوع و غروب آن شفاف و شعرهای تخیلی و رمانیک شمال مشابه طلوع و غروب آن مبهم است. جغرافیای مدیترانه، که روح لاتینی در آنجا شکل پذیرفته، چنان است که مردم آن به فردیت خو گرفته‌اند (زیگفرید، ۱۳۹۲، ۳۲ و ۳۳).

سخنानی که در باب نقش محیط و اقلیم در فرهنگ از سوی برخی فیلسوفان اظهار شد و بعضًا مدعیات دقیق و استدلال‌های نیرومندی هم نداشت، از سوی بعضی صاحب‌نظران و دانشمندان بهنام به طوری جدی تری پی گرفته شد. مارکس گفت «ین آگاهی نیست که زندگی را تعیین می‌کند، بلکه زندگی است که آگاهی را تعیین می‌کند» (مارکس، ۱۳۸۶، ۲۹۵) و بر که مشهور است کتاب معروف و مهم خود اخلاق پروتستانی و روحیه سرمایه‌داری را در واقع در نقد رویکرد و روش ماتریالیسم مارکسی نوشته است در همین کتاب می‌گوید: «سهم نسبی

افزون‌تر پروتستان‌ها در مالکیت سرمایه، مدیریت، و رده‌های فوقانی کارگری در شرکت‌های بزرگ صنعتی و تجاری را می‌توان معلوم شرایط تاریخی مربوط به گذشته‌های دور دانست که در آن شرایط تعلق مذهبی نه علت بلکه تا حدود زیادی معلوم پدیده‌های اقتصادی بهنظر می‌رسید» (وبر، ۱۳۷۳، ۱ و ۲) (تأکید از خود ماکس ویر است).

تایلور در این مورد ادعای بداهت کرد و بر این بود که اولویت علل مادی به صرف تصور قابل تصدیق است: «هر انسانی با درک و جدانی درمی‌یابد، این علی طبیعی مشخص است که، تاحدود زیادی، رفتار انسان را ایجاب می‌کند.» (Taylor, 1920: 3). آر. اس لیند در کتاب دانش برای چه در توضیح فرهنگ بر عنصر سکونت در مکان خاص تأکید می‌کند: «تمامی چیزهایی که گروهی از مردم که در ناحیه جغرافیایی خاصی سکونت دارند انجام می‌دهند، شیوه‌هایی که کارهای خود را با آن انجام می‌دهند و شیوه‌هایی که با آن درباره امور فکر و احساس می‌کنند، ابراهای مادی و ارزش‌ها و نمادها» (Krober and Kluckhohn, 1952: 50) نکته مهم در این تعریف اشاره به مردمی است که "در ناحیه جغرافیایی خاصی سکونت دارند". چرا این مهم است؟ آیا ممکن است فرهنگ در یک ناحیه جغرافیایی خاص شکل خاصی داشته باشد ولی معلوم آن شرایط جغرافیایی و محیطی خاص نباشد؟ اگر پاسخ منفی است معنا و مفادش این است که فرهنگ و تشابه و تفاوت فرهنگ‌ها، لاقل تاحدودی، ناشی از شرایط محیطی و تشابهات و تفاوت‌های محیطی است. به عبارتی، از این دیدگاه گویی نوعی تکامل فرهنگی، بر قیاس تکامل زیستی وجود دارد. سخن داروین حاکی از نقش مهم جدال انسان با طبیعت برای تطبیق بیشتر با آن بود؛ تکامل زیستی محصول تلاش انسان برای داشتن امکاناتی بوده که رفع و رجوع بهتر نیازهایش را به همراه داشته است. بر مبنای شواهدی از همان دست، می‌توان این نظر را مطرح کرد که تکامل فرهنگی هم همین حکم را دارد. این در تمامیت خود (یعنی تکامل فرهنگی را قیاس از تکامل زیستی گرفتن) چیزی است که مورد دفاع مردم‌شناسان مکتب انگلیسی یا همان حامیان رویکرد مقایسه‌ای است. در عین حال، در شکل خفیفتر آن بهنظر می‌رسد مورد حمایت عموم کارکردهایان و عموم متفکرانی است که فارغ از الزامات سیاسی و اجتماعی روشنفکری در این موضوع مذاقه داشته‌اند.

تقدم محیط بر فرهنگ، چیزی است که جغرافیای فرهنگی کوشید با مطالعات تجربی خاص آن را نشان دهد (Huntington, 1914). چیزی که دترمینیسم فرهنگی یا ماتریالیسم فرهنگی بیان قوی‌تر و شکل راست‌کیشانه‌تری از آن است: «منظور من از دترمینیسم فرهنگی این است که متغیرهای مشابه تحت شرایط یکسان رو به این سو دارد که نتایج مشابه ایجاد کند. متناظر راهبرد داروینی در عالم اجتماعی- فرهنگی عبارت است از اصل موجبیت فناورانه-محیطی یا فناورانه- اقتصادی» (Harris, 1979) بر همین اساس گفته شده است مردم‌شناسی مدیون

تحقیقات اکولوژی و محیط‌شناسی است، و یکی از محققان پرکار و موفق، در این زمینه *السُّورُث هانتینگتون* (استاد دانشگاه ییل) است که «به روشنی ثابت نمود آبوهوا و منابع طبیعی محیطی، عمیقاً تحول و تاریخ و توسعه یک فرهنگ را تحت تأثیر قرار می‌دهد.» (روح الامینی، ۱۳۹۴، ۱۴۰). همین ایده در مورد مقایسه مردمان جوامع با جغرافیای منفاوت و تبیین آن بر اساس این کاربسته شده است. به عنوان نمونه، نگاهی به باورهای فرهنگی روستاییان مناطق مرکزی ایران در مورد «آب» و مقایسه آن با همین باورها نزد دهقانان آلمانی، توجه برخی محققان را جلب کرده است. گفته شده است «پیدا است که جایگاه آب نزد مردمان ساکن در اقلیم خشک با جایگاه آب نزد ساکنان مناطق پرباران یکسان نیست. فرهنگ به عنوان یک فرآورده حاصل از زیستمحیط و انسان پرورده شده در این زیستمحیط، خاستگاه‌های عمیق اقتصادی دارد؛ نکته‌ای ناپوشیده برای اغلب ما» (فروزنمند، ۱۳۹۰).

برای نشان دادن نمونه‌ای از تأثیر آب‌وهوا بر احوال فرهنگی مثالی از مردم‌شناسی اهالی قطب گویا است. زیرا چنان که گفتیم اقوام اولیه می‌توانند تک یاخته‌های فرهنگ را نشان دهند. اسکیموها قسمت اعظم سال را رودررو با خطر زندگی می‌کنند. برای زندمه‌ماندن در چنین محیط خطرناکی مردم باید مقررات ویژه‌ای را رعایت کنند. از جمله این مقررات این‌که در شرایط سخت امکان کمک به افراد سالم‌مند وجود ندارد. سگ‌های سورتمه بسیار مورد نیازند، در عین حال گاهی اتفاق می‌افتد که اسکیموها ناگزیراند میان مرگ و خوردن سگ‌هایشان یکی را انتخاب کنند. هنگام فاجعه حتی ممکن است مجبور شوند میان مرگ و آدمخواری یکی را برگزینند افسانه‌های هر زیستگاه با زیستگاه دیگر کمی فرق می‌کند، اما هیچ طایفه‌ای از اسکیموها دارای ملیت نیستند و جنگ میهنه را نمی‌شناسند، خودشان را مالک سرزمین نمی‌دانند و در مقابل اقوام دیگر، از آن دفاع نمی‌کنند (مید، ۱۳۸۸، ۸۹ و ۹۰ و ۹۱ و ۱۱۴ و ۱۲۳). «این رویکرد قرار است به یاد ما بیاورد که عوامل متعددی در کار این جهان کارسازی می‌کنند و البته تمامی آنها هم از انسان سرچشمه نمی‌گیرند» (Demerit, 1994: 163)

فرهنگ در آغاز: ابزار نرم

اینک با پذیرش تأثیر کلی محیط بر فرهنگ نیازمند پیگیری دقیق‌تر سازوکار این تأثیر هستیم. محیط چگونه بر فرهنگ تأثیر می‌کند؟ برخی دیگر از محققان و نظریه‌پردازان بر این انگشت گذاشته‌اند که فرهنگ یک ابزار مشکل‌گشا یا مسئله‌حل کن است. این نوع نگاه گستره فراگیرتری از حوزه فرهنگ‌پژوهی داشته است. برخی انگیزه از تحقیق علم و ماهیت آن را توانایی حل مسئله دانسته‌اند (Laudan, 1978). یا در توضیح چگونگی پیشرفت تکنولوژی بر توانایی آن در حل مشکل و پاسخ به نیاز تأکید کرده‌اند. (Johnson, 1977: 63).

در مورد نسبت فرهنگ با نیاز، مالینوفسکی می‌گوید که اصلی‌ترین کار ویژه فرهنگ برآورده کردن نیازهای زندگی اجتماعی انسان و نیاز بنيادین او برای انطباق با محیط اطراف خود است (مالینوفسکی ۱۳۸۳، ۱۷۱). بر این مبنای، فرهنگ ماهیت مشکل‌گشا و رفع نیاز دارد، و اگر چنین باشد می‌توان بنا را بر این گذاشت که ابتدا مشکلی و نیاز وجود داشته و سپس چیزی که برای حل و رفع آن ساخته شده است؛ گیدنزو می‌گوید نیازهای اساسی، منشأ زیستی دارند و در همه انسان‌ها و همه دوران‌ها و همه فرهنگ‌ها دیده می‌شوند. «نیازها، انگیزه تولید می‌کنند و انگیزه هم رفتار و روابط اجتماعی را بازتولید می‌کند. اما پدیده دیگری نیز روابط اجتماعی را جهت می‌دهد و آن «فرهنگ» است. فرهنگ با نیاز در ارتباط است. فرهنگ یعنی شبیه زندگی در یک جامعه خاص.» (گیدنزو، ۱۳۷۷، ۵۶). بر این تأکید شده است که فرهنگ به ناگزیر متناسب با طبیعت انسانی یا همان نیاز است. فرهنگ راهکاری مناسب برای رفع نیاز ارائه می‌دهد. «فرهنگ نه تنها بهدلیل نیازهای بشری که به واسطه همین نیازها آفریده شده است.» (آزاد ارمکی، ۱۳۸۷، ۱۰۴)

بهنظر می‌رسد نیاز هم رفتار غریزی حیوانی را توضیح می‌دهد و هم رفتار فرهنگی انسان را. توضیح رفتار حیوانات برای ما دشواری چندانی ندارد. هرچند عنصر کلیدی این توضیح یعنی "رفتار غریزی" مفهومی رازوار و ابهام آسود بهنظر می‌رسد، اما این‌قدر هست که ثبات تاریخی رفتاری انواع جانوری در رفع نیازهایشان چنان است که شاهکلید غریزه برای توضیح آن کفايت می‌کند. در مورد انسان‌ها ماجرا تاحدودی متفاوت است. روشن است که بخشی از رفتارهای انسان هم با همان مفهوم کلیدی غریزه یا درک غریزی قابل توضیح است؛ ولی از آنجا که آن عنصر ثبات مطلق رفتاری در مورد برخی رفتارهای انسان غایب است، و بشرط در طول اعصار و هم گاهی در عرض جغرافیا رفتارهایی از خود بروز می‌دهد که نشانی از ابداع و پیشرفت دارد، توسل به غریزه همواره توضیحی وافی نیست. توضیح به کمک غریزه بیشتر به کار چرایی رفتار آدمی می‌آید تا چگونگی آن. در مورد حیوان هر دو پرسش "چرا آب می‌نوشد؟" و "چرا این‌گونه آب می‌نوشد؟" با پاسخ "این یک امر غریزی است." مرتفع می‌شود، در مورد انسان پرسش "چرا آب می‌نوشد؟" با توضیح "این یک امر غریزی است." جواب می‌گیرد، اما پاسخ به این که "چرا این‌گونه می‌نوشد؟" ربطی به غریزه ندارد. چون هرچند انسان‌ها هم در دوره‌های نخستین زیست خود لابد چگونگی کارهای خود را نیز از غریزه می‌گرفتند ولی اینک که تحول رفتاری در آنها دیده می‌شود چنین توضیحی برای آنها کافی نیست. در اینجاست که عنصر فرهنگ در توضیح رفتار انسان داخل می‌شود. این‌که چرا برخی انسان‌ها به گونه‌ای آب می‌خورند، و برخی دیگر به گونه‌ای دیگر، ناشی از فرهنگ آنهاست. اما این پاسخ پرسش مهمی را پیش می‌کشد که خود این فرهنگ مولود چیست.

رفع نیاز چگونه محقق می‌شود؟ قوه عقل و درک و ابداع انسان اولین و مهم‌ترین کارکردهای را در محاسبه هزینه و فایده در عملیات رفع نیاز می‌یابد که منجر به ساختن ابزار می‌شود. عبور از ساخت غریزه صرف و توسل به عقل برای ساختن ابزار ساده‌ترین و ابتدایی‌ترین جلوه خود را در استفاده از اشیای در اختیار (مثلاً چوب و سنگ برای شکار و دفاع) نشان می‌دهد؛ و پس از آن نوبت به ایجاد تغییر در این اشیا در جهت کارآمدی بیشتر می‌رسد. از اینجا تمایز اصلی انسان بدوی، در قیاس با حیوانات آغاز می‌شود: انسان حیوانی است ابزارساز. برای درک بهتر این که ابزارها چگونه ساخته می‌شوند بهتر است در ابتدا تفاوت‌های محیطی را در نظر نگیریم. با فرض انسان‌هایی که سرشت واحدی دارند و در محیط زیست واحدی قرار دارند، آنها به یمن ابزاری به نام عقل این توانایی را دارند که فکر کنند و آن را در قالب آزمون و خطابستجند که برای برگرفتن مایحتاج خود و رفع نیازهای حیاتی چگونه اگر عمل کنند به نتایج بیشتر و آسان‌تر و ایمن‌تر و بهتر می‌رسند. یک قسم از این ابزارسازی که ابزارهای سخت است، همچون چماق یا سنگ، لاقل در ابتدا، اصل ماجراست. اما عقل ابزارساز این را هم درمی‌یابد، یا این‌طور می‌پندرد، که در کنار این وسایل چیزهای دیگری هم هست که می‌تواند به شکل دیگری در این بهبود کارسازی کند. نکته بسیار مهم برای بحث حاضر این است که این ابزارسازی دو وجه دارد: سخت و نرم. ابزار مورد بحث از ابزار سخت شروع می‌شود، و به ابزار نرم هم می‌رسد، ابزارهای سختی از جنس چوب و سنگ با ابزارهای نرمی از جنس تدبیر و حیله همراه می‌شود.

صرف‌نظر از اختلاف‌ها، همه اقوام اولیه از جادو، قربانی، جانمندانگاری، قواعدی برای تقسیم کار و توزیع امکانات بهره می‌برند و این حاکی از این است که عقل ابزارساز و هزینه‌فایده‌گر برای رفع نیازهای خود قادر و نیز مجبور به تولید ابزارهایی به جز سختافزار هم هست. این را در ساده‌ترین رفتارها در مورد غذا، لباس، پناهگاه، ایمنی، و جفت می‌توان دید. انسان، با خروج از ساحت غریزه صرف از عقل خود برای ساختن انواع بهتر و کارتری از این موارد اقدام می‌کند. اما بالافصله متوجه می‌شود که حل مسئله غذا فقط ساختن ابزارهایی برای شکار و میوه‌چینی بیشتر و بهتر نیست؛ به این هم نیاز دارد که غذایی به دست آمده چگونه توزیع شود و چه کسانی به چه میزان باید از آن بهره برند. لباس فقط برای گردش از سرما نیست، می‌تواند نمادی از احتمام و نیز ابزاری برای پیشگیری از تحریک جنسی هم باشد؛ ایمنی با داشتن ابزارهای دفاعی و هجومی بیشتر دست می‌دهد اما خسارت‌هایی هم دست می‌دهد، همچون بیماری و آفات طبیعی، که برای پیشگیری از آنها سلاح و پناهگاه به کار نمی‌آید؛ برای خود جفت پیدا می‌کند ولی به تدریج ملتفت می‌شود که برای حفاظت جفت خود از آمیزش با دیگران به جز

حمایت او در برابر تعرض، به چیزی از جنس قاعده نیز نیازمند است. این‌گونه، تدبیر برای حل این مشکلات ناگزیر می‌شود و فرهنگ از همین‌جا برای محافظت از فرد و جمع مقابل این دسته دشمنان به سمت جادو و آئین و قاعده و اخلاق و چیزهای نظیر اینها می‌رود.

بر این اساس به نظر می‌رسد که فرهنگ متاخر و پی‌آیند مواجهه با محیط برای رفع نیازها است. نرمافزار وسیلهٔ پیشرفت‌تری است و پس از سخت‌افزار و برای استفاده بهتر از آن اقتضا پیدا می‌کند. ابتدا باید سلاحی برای شکار بیشتر و راحت‌تر ساخت، و پس از آن است که لازم می‌آید با سلاح و شکار و افراد دخیل در این ماجرا (مثل کسان دیگری که آنها هم شکار می‌کنند) ارتباطی از جنس قاعده و اخلاق و آداب و رسوم برقرار کرد.

نخستین تلاش‌های انسان اولیه که از حداقلی از قدرت ابزارسازی بهرمند شد لابد متوجه به دست آوردن بیشتر و آسان‌تر مطلوب‌های اولیه از قبیل غذا و پناهگاه و ایمنی بود. روشن است که اختراع ابزارهای اولیه نظیر تبر سنگی و چماق و اهرم و نیزه به منظور غلبه آسان‌تر بر حیوانات، شکار برخی و دور کردن خطر تهاجم برخی دیگر، غارت یا کشتن یا به انقیاد در آوردن برخی انسان‌ها که غریب و دشمن بالقوه محسوب می‌شدند، و پیشی‌گرفتن از برخی دیگر که رقیب محسوب می‌شدند صورت گرفت. همان عقل و تجربه‌ای که ساختن این ابزارها را به انسان‌ها یاد داد، این را هم آموخت که برخی ابزارهای نرم هم ممکن است در جهت همان مقاصد کارساز باشد. دریافت که همان‌طور که با چماق و نیزه می‌شود بهتر و بیشتر شکار کرد و ایمنی بیشتری فراهم نمود، با ابزاری همچون ممنوعیت هم می‌شود آن موارد را تقویت کرد. نخستین باری که کسی، که احتمالاً از برتران و قوی‌تران جوامع وحشی بود، به این نتیجه رسید که برای تکمیل حفاظت از اموال خود با روش‌های مرسوم، بهتر است اعلام کند اگر کسی به انبار غذای او یا به حوزه شکاری که او برای خود معین کرده دست درازی کند با مجازات او مواجه خواهد شد، ابزاری از جنس نرم متولد شد. نخستین بار که این ایده مطرح شد که کسانی که به حیطه امکانات فلان شخص نزدیک شوند ممکن است به بلایی آسمانی و مجازات ارواح و خدایان دچار شوند، ابزاری نرم متولد شد؛ نخستین باری که به عقل کسی خطور کرد بگوید عدم اطاعت از فلان کس باعث فلان نتیجه شوم می‌شود، نرم‌افزاری متولد شد. نخستین باری که این فکر به ذهن گرسنه‌ای آمد که بگوید خوب است شکارچی کامیاب تکه‌ای از گوشت شکار خود را، به شکرانه یا به امید عوض در شرایطی مشابه، به کسانی که دست خالی برگشته‌اند بدهد، نرم‌افزاری به وجود آمد. فرهنگ از همین‌جا آغاز شد.

به نظر می‌رسد مهم‌ترین کارکرد فرهنگ و احساس نیاز به آن، تاجایی که به قواعد و سنن و نیز تا حدی به ارزش‌ها و تابوها برمی‌گردد، تعیین اولیه اصولی برای مالکیت و توزیع مطلوب‌های اولیه بوده است. خروج از ساحت وحش و تمایز یافتن با حیوانات و ساختن ابزار در

کنار زندگی گروهی، بی تردید مشکلاتی از جهت این که چه چیز به چه کس تعلق دارد پیش می آورده است. این مشکلات لابد تا زمانی از طریق زور حل می شده است؛ باری، به تدریج رشد قدرت ابزارسازی و افزایش امکانات به یمن تجربه زمینه ساز فهم این شد که می توان برای تعیین مالکیت و نیز نحوه توزیع قواعدی وضع کرد. این قواعد گاهی پشتونه مجازات برای نقص کننده آن داشت و گاهی هم این مجازات به نوعی مكافات متافیزیکی موكول می شد. امروزه ما اقتصاد را جزئی از فرهنگ نمی دانیم، اما نباید فراموش کنیم که در بادی امر تعیین این امر مهم، بلکه شاید مهم ترین امر، که چه چیزی به چه کسی تعلق دارد و کالاهای اساسی را مطابق چه قاعده ای باید توزیع کرد یک ابزار نرم بود از جنس قرارداد یا آداب و رسوم که زیرمجموعه فرهنگ قرار می گرفت.

تصور و حتی پذیرش این دشوار نیست که نخستین تابوهای به همین منظور ساخته و پرداخته شد. این که چیزهایی هست مخصوص رییس یا شمن قبیله و دیگران اگر به قصد استفاده خود به آنها نزدیک شوند ممکن است دچار بلایای شوند، یا ارتکاب بعضی اعمال ممکن است خشم ارواح را برانگیزد، و مواردی از این دست ابزارهای نرمی بود دنباله ابزارهای سخت، قاعده ای برای کسب و حفاظت بیشتر و بهتر برخی برتران از مطلوبات اولیه، و نیز برای حفظ نظم توزیعی. ضرورتی ندارد این ابزارهای عقلی را تدبیری آگاهانه و همواره از سوی برتران تلقی کنیم. دلیلی وجود ندارد که این ابزارها را لزومنا و تماماً به روابط قدرت تقلیل دهیم. همان طور که برتران از این ابزارها برای کسب امکانات بهتر زندگی بهره مند می شوند فروتران هم با تصوراتی از این قبیل که رئیس یا شمن قبیله حافظ آنها در مقابل گرسنگی با دشمن است برای خود اطمینان و اینمی بیشتری فراهم می کردد که از هراس و اضطراب زندگی می کاست.

کارکرد مهم دیگر فرهنگ که نه اجتماعی و اقتصادی بلکه، لاقل ابتدائی، به کلی فردی و روان شناختی است پاسخ به آن دسته از پرسش های علی است که پاسخ مادی و عینی روشنی ندارد. از درد تا مرگ ناگهانی و برخی پیشامدها و تصادفات ناخواهایند تا سوانح طبیعی همه اموری بود که ذهن انسان از خارخار آن گریزی نمی دانست. لاجرم به قوه خیال متousel می شد و، با توجه به تبیینی که جانمندانگاری ارائه می کند، دنیا را در ید قدرت ارواح دانست و برای حل پاره ای معضلات دست به دامان آنان شد، که از رهگذر این مبالغه معتنابهی آداب و رسوم زاده شد. ارنست گلنر در کتاب خیش، شمشیر و کتاب به این هردو نوع کارکرد اشاره می کند. می گوید که در جوامع کوچک شکارگر و گردآورنده، معرفت فرهنگی کاملاً دارای بار هنجاری و آیین های تلفیقی است. مثلاً فقدان جانور که برای شکار مهم است، ممکن است به این امر منتبه شود که کسی هنجار زنای با محارم را نقص کرده یا به جای مصرف اشتراکی غذا آن را

پنهانی مصرف کرده است، یا بیماری کسی ممکن است به عصبانیت و ناراحتی کسی دیگر و قدرت زخم زدن او منتب شود. برای رفع این بلایا مراسم پاکسازی گناه به منظور بازگرداندن توازن بین مردم و طبیعت برگزار می‌شود. (Gelnner, 1988: 51) محله‌ای از جامعه‌شناسان و مردم‌شناسان کوشیدند تمامی این را در قالب تفسیری جامعه‌شناختی که کارکرد اجتماعی دارد بگنجانند. اما، دلایل نیرومندی بر این هست که اجزای مختلف فرهنگ بدoui هم کارکرد فردی روان‌شناختی دارد و هم کارکرد جمعی.

اصل تحقیق فرهنگ، آن مقداری از آن را که از لحاظ شکلی مشترک میان انواع مردمان نخستین بود، می‌توان سطح پیشرفت‌تری از قدرت ابزارسازی دانست که دنباله ابزارهای سخت بود و به کمک و تکمیل آنها می‌آمد. اگر سراغ گرفتن امری قدسی در برخی اشیاء تقریباً میان عموم مردمان نخستین رایج بوده است نشان این است که صرف نظر از شرایط خاص محیطی، از رویارویی موجودی با اوصاف انسان و چنان قوه درکی با چنین جهانی و محیط عمومی کره زمین با اوصاف سختی‌ها و رازهای آن، ساخته‌شدن چنین چیزی همچون یک نرم‌افزار گریزناپذیر است. چنین می‌نماید که بومیان وقتی سراغ نرم‌افزار جادو می‌روند که برای حل برخی مشکلات از نظام علی و معلولی و کارکردی ابزارهای سخت نالمیدند. گفته شده است که اگر کسی به یک بومی پیشنهاد دهد که فقط با جادو از باخش نگهداری کند و کارش را رها نماید، بسا که فقط به سادگی پیشنهاد دهنده بخند. چون می‌داند که شرایط و علل طبیعی وجود دارند و با مشاهداتش نتیجه می‌گیرد که قادر است این نیروی‌های طبیعی را با اندیشه و تلاش فیزیکی خود در اختیار گیرد. بی‌تردید دانش او اندک است، ولی تا هر کجا که ادامه پیدا کند از نفوذ رازبواری مصون است (مالینوفسکی، ۱۳۹۵، ۲۷ و ۲۸).

پس با توجه به نمونه‌های نخستین و ساده شده عناصر فرهنگ به‌نظر می‌رسد فرهنگ از اتصال انسان و نیازهای مادی اولیه‌اش و کلیت این جهان (از جمله با وصف عمومی کمیابی امکانات بقا)، در وهله اول، و مردمان و محیط خاص اطراف‌شان اعم از طبیعی و اجتماعی، در وهله دوم، برای تسهیل زندگی در آن و بهره‌برداری بهینه از امکانات موجود در آن آغاز می‌شود. فرهنگ نرم‌افزاری است دنباله ابداعات سخت‌افزاری صنعتی به‌منظور تسهیل بقا و کامیابی. این تسهیل و کامیابی ممکن است ناظر به بخش‌هایی خاصی از جامعه (مثلاً تواناتران یا برخوردارترها) به‌نظر آید یا باشد همچون در مورد حقوق ویژه رؤسای و شمن‌ها، و ممکن است ناظر به کلیت جامعه و نظم و ایمنی و رفاه آن باشد، همچون در قواعد و سنن جزایی و اخلاق عمومی. عادات، خرافات، مناسک، تقdis‌ها، ارزش‌ها و ضدارزش‌های اخلاقی، قوانین سیاسی و قواعد اجتماعی وجوده مختلف و گاه همپوشانی از فرهنگ هستند که متأخر از وجوده اقتصادی و سیاسی زندگی‌اند. چون پس از مواجهه غریزی و بی‌آداب و ترتیب انسان اولیه با محیط طبیعی

و اجتماعی است که تجاری حاصل می‌شود مبنی بر این که بعضی پندارها و رفتارها و میزان‌ها می‌تواند باعث نظم، امنیت، و رفاه بیشتر (برای بعضی یا برای عموم) باشد. انسان اولیه از هر ابزاری تهی دست بود. از زمانی که شروع به ابزارسازی کرد، چنان‌که شواهد تجربی و تحلیل عقلی قادر به توضیح است، بهنظر می‌رسد هم زماناً و هم رتبه‌اً، ابتدا ابزار سخت ساخت. ابزار سخت ادامه دست و بازو و پنجه و دندان بود تا امکان بیشتری برای یافتن و خوردن و گریختن و پناه‌گرفتن فراهم کند. پس از این مولده و برای تطبیق بیشتر آن ابزارها با محیط و پیامدهای کاربرد آنها بود که نیاز به ابزارهای نرم احساس شدندی بود. البته فرض جهانی به‌کلی خالی از ابزار سخت که نیازمند ابزار نرم است ناممکن نیست. ممکن است انسان‌هایی باشند خالی از هر ابزاری ولی برای استفاده از امکانات محیط مطلقاً طبیعی نیاز به آیین و قاعده و اخلاق را احساس کنند، ولی در چنین فرضی هم ابزار نرم متأخر از احساس نیاز انسان به رفع بهتر حوایج است. تا نیاز حیاتی و امکاناتی در محیط برای رفع آن مطرح نشود فرض ابزاری نرم برای بهتر رفع کردن آن مطرح نشدنی است. بسته به این که چه محیطی با چه مشکلاتی و چه کمیابی‌ها و چه وفورهایی و چه نیازهایی پیش روی انسان باشد ابتدا ابزارهای سخت متناسب با آن و سپس ابزارهای نرم متناسب با آن، و متناسب با مجموعه محیط و ابزارهای سخت و عوارض ناشی از کاربرد این ابزارها، ایجاد و ابداع می‌شود که آن را فرهنگ می‌نامیم. بخش مشترک این نیازها و امکانات وجه مشترک فرهنگ‌ها و بخش مختص آن، برحسب نوع محیط طبیعی، بخش ویژه فرهنگ‌ها است.

فرهنگ و تمدن

در دنیای مدرن و بهویژه در جهان صنعتی معاصر، ماجراهی تأثیرات اقلیمی بر فرهنگ تحت تأثیر امکانات فناوری و شهری قرار گرفته است. نقش اختصاصات اقلیمی و محیط جغرافیایی زیر نفوذ تکنولوژی و معماری شهر مدرن کاسته شده است؛ در برابر، بهنظر می‌رسد که ساخت و بافت زندگی شهری و صناعات تمدنی جای اوضاع اقلیمی نشسته یا لاقل یکی از اضلاع مهم آن شده است و بر فرهنگ تأثیر جدی می‌گذارد.

قطعاً سخن فوق به معنای پایان نقش محیط طبیعی در فرهنگ نیست. فرهنگ مدرن هنوز ممکن است از اوضاع اقلیمی متأثر باشد. محققی گفته است که در درّة کوچکی چون کیوتو، کوه‌ها همیشه در برابر چشم هستند و می‌توانند از عوامل ظهور قالب‌های معین زبان‌شناختی و ارزش‌های فرهنگی نظیر "کوچکی"، "نژدیکی" و "تنگی" باشند. این عبارت‌های محدود کننده فضا نه تنها کاربردی عمومی یافته‌اند بلکه شاخص ارزش‌های روزانه هم هستند. «عبارتی چون "آسمان پهناور" از جمله کلمات پرکاربرد نیست. خانه بزرگ و جادار برای بیشتر ژاپنی‌ها

رؤیایی ناممکن است» (میزوتا، ۱۳۷۸، ۱۴۲). صرفنظر از میزان مقبولیت این مصدق خاص، اصل ایده تأثیرات فرهنگی ناشی از محیط در دنیای مدرن هم می‌تواند ادامه داشته باشد. باوجود این، شواهد نیرومندی وجود دارد دال بر این که تأثیر محیط از محیط طبیعی به سمت محیط شهری و امکانات رفاهی و زینتی و نیز بزرگی و سرعت و مواردی از این دست عقب نشسته است.

بر همین اساس، در اینجا سخن ما مبنی بر این که فرهنگ معلوم و پیايند احوال محیطی است به این صورت قابل طرح است که فرهنگ پیايند تمدن است؛ با این فرض که برای واژه "تمدن" معنای سختافزاری و صنعتی در نظر بگیریم، در برابر فرهنگ به معنای ابزارهای نرم. به این ترتیب، اگر بخواهیم یکی از مهمترین اوصاف و اتفاقات عصر مدرن (بهویژه مدرنیتۀ متأخر و مشخصاً قرن بیستم) را نام ببریم باید از غلبه آشکار تمدن بر فرهنگ بگوییم. اما چون تمدن و سختافزارهای تمدنی و کالبدی در همه جای جهان رو به همگرایی است و چون فرهنگ از تمدن می‌زايد، همگرایی جهانی در سختافزار به همگرایی جهانی در نرم‌افزار منتهی شده است.

بيان دیگری هم از این تفاوت می‌توان عرضه کرد: فضاهای سنتی و باستانی، که فرهنگ مشخصه مهم آنهاست و عامل گاه اصلی تفاوت‌گذاری و هویتی، فضائی است که در آن "مکان" حرف ابتدا و انتهای را می‌زند. تنوّع و تفاوت مکان‌ها است که معلوم می‌کند برای رسیدن به یک مطلوب با چه افزارهایی باید اقدام کرد. همان‌طور که پیش‌تر گفتیم، تدبیر عقل تاحدود زیادی در چنبره شرایط محیط است؛ فارغ از آن نیست و نمی‌تواند باشد. حتی تغییر و ابداع و پیشرفت هم در متن امکانات محیط ممکن و محتمل است؛ اما این وصفِ فضائی است که در آن سرعت زمان اقتضایات مکان را به حاشیه نرانده باشد. این وصف دنیای قدیم است؛ جهان مدرن جهانی است که در آن زمان مکان را می‌بلعد، یعنی سرعت انتقال اعتبار مکان محلی را می‌کاهد و ویژگی محیط را از خاصیت ایجابی دور می‌کند؛ و به این شکل فرهنگ‌ها وصف اختصاصی خود را تاحدود زیادی از دست می‌دهند. مکان، تحت فشار زمان و سرعت، از سرخختی و دیکته‌کردن دست بر می‌دارد. مکان قدرت تحمیل شرایط خود در رفع نیازها و در نتیجه قدرت تعیین‌کنندگی فرهنگی را تاحدود زیادی فرومی‌گذارد.

گفتیم که نخستین خصیصه‌های زندگی یک قوم تحت فشار واقعیت رودررو در تدبیر امور و رفع حوايج شکل می‌گيرد، به گونه‌ای که مثلاً میل به برپایی پناهگاه، اسکیمو را به سوی ساختن خانه یخی می‌راند، خانه‌ای که بنا به ماهیت خود احوال فیزیکی خاصی دارد، مثلاً کوچک است، گنبدی است، پنجره ندارد؛ نیز میل به غذا امکانات خاصی را مقابل او می‌گذارد که معطوف به مواردی چون شکار خرس، ماهی‌گیری زیر یخ و خام‌خواری است؛ نشان دادیم که این احوال

خاص فیزیکی موجب یا مشوق احوال متافیزیکی متناسب با آن است، مثلاً نداشتن جنگ میهندی و حس وطن، عظمت قداست‌گونه خرس، و نظائر این. خصلت فرهنگی از همینجا آغاز می‌شود. اما (اما بسیار مهم) اگر اسکیموها بتوانند با کشتی و هوایپما و ماشین‌های یخ‌بورد از نقاط دیگر دنیا چوب یا سنگ یا آهن وارد کنند و خانه‌هایی از این موارد بسازند و انواع غذایها و لباس‌های غیربومی و کارسازتر بیاورند و ذخیره کنند و فی‌الجمله از "قیدوبند" محیط تا حدودی بگزینند، لابد در آن متافیزیک هم خلل‌ها ایجاد خواهد شد. معنای این که زمان مکان را می‌بلعد و تمدن فرهنگ را همین است (مردیها، ۱۳۹۴، فصل پنجم).

اگر چند عکس از دنیای قدیم به ما نشان بدهند، از قبیل عکس آدم‌ها، عکس ساختمان، یا عکس یک صحنه فعالیت کشاورزی یا مراسم ازدواج یا خاکسپاری ...، مشروط به داشتن اندکی اطلاعات عمومی، می‌توانیم حدس بزنیم این عکس متعلق به کجا و در چه زمانی است. آیا این مثلاً یک کشاورز اروپایی قرون میانه است و یا یک ملوان آسیای شرقی قرون اخیرتر، یا یک سرباز رومی باستان یا یک پیشه‌ور ایرانی عصر پیش‌مدرن. باری، اینک زمان تشخّص مکان را تا حدود زیادی حذف کرده است، و معنای سخن فوق این است که در بسیاری موارد، عکس یک مراسم به دشواری می‌تواند جایگاه وقوع ماجرا را نشان دهد. مگر البته در مواردی که عکس ناظر به مناطق هنوز بومی و دور از سیطره تمدن باشد یا ناظر به آنچه می‌توان آن را فرهنگ ویترینی یا موزه‌ای خواند. چنان‌که محققی گفته است در دنیای معاصر «فرهنگ ناب سنتی چون دست‌ساخته‌ای هنری روانه موزه‌ها خواهد شد. سنت، کالایی سیاحتی می‌شود که بسته‌بندی می‌گردد و به جهان‌گردان عرضه می‌شود.» (سردار، ۱۳۷۸، ۱۱۲).

در چارچوب چنین روندی، به‌نظر می‌رسد می‌توان این فرضیه را تقویت نمود که تمدن در معنای ابزارهای سخت و تجلیات کالبدی آن (یا تولید صنعتی و توسعه شهری) در دنیای مدرن در جایگاه محیط طبیعی نشسته است و به حکم اصل کلی تأثیر محیط بر فرهنگ، فرهنگ را جهت می‌دهد. باری چون این تمدن در همه جای جهان شکل واحدی به خود می‌گیرد، فرهنگ را هم متأثر از همشکلی و همگرای خود هم‌شکل و همگرا می‌کند. این را به زبان دیگری هم می‌توان گفت که با تفکیک دو معنای فرهنگ تناسب دارد: تمدن هم فرهنگ‌سitan است و هم فرهنگ‌ساز. تمدن، در معنای رشد و توسعه صنعتی و شهری، معنای اخیر مردم‌شناختی فرهنگ را به نفع معنای قدیم فرهیختگی عقب می‌زند. معنای دوم فرهنگ که (چون مولود ناگزیر اقتضانات ایجابی محیط طبیعی بوده است) با تنوع و گونه‌گونی غیرقابل مقایسه و غیرقابل حکم به برتری و فروتری همراه است، صحنه را به معنای اول فرهنگ که همگرایی بیشتری دارد و امی‌نهد؛ به رفع نیازهای نرم‌افزاری به کمک علم و عقل و استدلال و تجربه مشترک و سامان‌یافته بشری. موقع در این باب چنین می‌گوید:

«در سازمان و آرایش تئوریک جهان تجربه، هر امر جزیی، بی‌واسطه یا باواسطه، به یک امر کلی ارجاع می‌گردد و در ارتباط با کل ارزیابی می‌شود. اندیشه علمی سقوط هر جسمی را رویدادی نوعی قلمداد می‌کند و در پی کشف قانونی بر می‌آید که بر سقوط تمام اجسام حاکم باشد. اما اندیشه اسطوره‌ای در برخورد با سقوط اجسام، میان سقوط "این" جسم در "اینجا" و "اکنون" با سقوط "آن" جسم در "آنجا" و "دیروز" ارتباطی نمی‌بیند و هر رویدادی را بی‌همتا می‌داند.» (موقع، ۱۳۷۸، ۱۰۳)

این را تاحدی می‌توان علت تغییر فرهنگ‌های بومی و متنوع به نفع یک فرهنگ همه‌گیر در دنیای صنعتی امروزین دانست: استدلال تعمیمی به جای نگاه موردنی. تأملات میدانی یا حتی اطلاعات عمومی رسانه‌ای می‌تواند نشان دهد که تقریباً در همه جا، جاهایی تا این حد به لحاظ سوابق فرهنگی متفاوت که برزیل، ژاپن، ایرلند، روسیه، استرالیا، و غیره، هر جا فناوری و ابزارهای تکنیکی، اعم از مکانیکی یا الکترونیکی، و نیز الگوی شهرسازی جدید وارد و فراگیر شده است، فرهنگِ سنتی را تاحدود زیادی تغییر داده است. بر این مبنای آیا می‌توان از چیزی به نام فرهنگ جهانی نام برد؟ فرهنگی در معنای اول که فرهنگ در معنای دوم را فروبلغیده است؟ به تعبیری دیگر، فرهنگی که مولود تمدن، یا نرمافزاری که مولود سختافزار است؟ برخی با شواهد مبسوط ناظر به تحولات این دو به این پرسش پاسخ مثبت داده‌اند (نیزبت، ۱۳۷۰، ۱۸۲).

به این شکل، شاهد تحقق چیزی به نام فرهنگ جهانی می‌شویم که، فارغ از برخی وجود منفی و سیاسی، در مواجهه با مسائل و مشکلات جهان راه حل‌های همگرایی را پیش می‌نهد. در مورد این که چگونه جهان به سمت وسیع فرهنگی واحد گام برداشت برخی تغییر تفکر در دورهٔ مدرنیته متأخر را علت اصلی می‌دانند. به عبارتی اینان معتقدند فرهنگی دیگر بوده است که با فرهنگ موجود درافتاده است.

«در اروپا، نفحهٔ روشنگری بود که فرسایش فرهنگ‌ها را آغاز کرد. روشنگری ندا در می‌داد که چون عقل تنها داور اعمال آدمی است، انسان عقاید سنتی و هویت‌های ویژه خویش را رها می‌کند و در قالب تمدنی جهانی که بر بنیاد انسانیت عام و اخلاقیات عقلانی بنا شده است به وحدت و اتفاق دست می‌پابد. در جهان غیر اروپایی، بر اثر هجوم روشنگری و حاصل آن، یعنی دانش و فن‌آوری نوین، فرهنگ‌ها دچار نابودی شدند.» (ناندی، ۱۳۷۸، ۷۶).

این سخن ناراستی نیست، اما این تمام مطلب نیست. به‌نظر می‌رسد فرهنگ روشنگری بیشتر فرهنگ در معنای نخست بود تا فرهنگی رقیب فرهنگ‌ها در معنای دوم؛ و نیز این فرهنگ خود تا حدود زیادی مولود تمدن یعنی انقلاب صنعتی بود. تحولات فناوری و گسترش آن در میان ملل و نحل و نقش فرهنگ آفرین (در معنای اول) و فرهنگ فرسا (در معنای دوم)

و ناگزیر یکسان‌ساز آن عامل اصلی تحقق فرهنگ جهانی بهنظر می‌رسد. این معنای فرهنگ همان است که گاهی با نوشتن حرف لاتین C بزرگ به آن اشاره می‌شود. محققی گفته است که «نوشتن واژه کالچر با C بزرگ نشانه دیدگاهی کلیتگرا و انسان‌مدارانه است که بنا بر ریشه‌های خود در عصر روشنگری فرهنگ را امری فراتر از تمایزهای قومی و محلی می‌داند؛ چیزی که خاص نوع انسان و به معنای پیشرفت او است و خصلتی جهان شمول دارد.» (ایگلتون، ۱۳۸۶، ۲۲۲).

این نکته شایان توجه است که حتی بسیاری از روشنگرکرانی که از دست رفتن تنوع فرهنگی را ضایعه می‌دانند با این ایده همراهند که فرهنگ مولود رفع نیازهای اساسی بوده است و چون فناوری جدید به شکلی بی‌سابقه چنین نیازهای را برطرف می‌کند چندگونگی فرهنگی در مخاطره قرار گرفته است. «فرهنگ‌های غربی و استعدادهای آنها در زمینه دانش، فناوری، و صنعت که گره‌گشای مشکلات اساسی است، آسیا را فرا می‌گیرد و چندگونگی فرهنگی را نابود خواهد کرد.» (ماسینی، ۱۳۷۸).

اینگلهارت در پاسخ این پرسش که "چرا فرهنگ‌ها دگرگون می‌شوند؟" می‌گوید که هر فرهنگ رهیافت مردم را در تطابق با محیط نشان می‌دهد. به طورکلی در بلندمدت این رهیافت‌ها به دگرگونی‌های اقتصادی، تکنولوژیکی و سیاسی پاسخ می‌دهند؛ آنها که پاسخ ندهند بعيد است که گسترش یابند، و بعيد است که جوامع دیگر از آنها تقليد کنند. علاوه بر تقليد، عنصر آموزش هم مهم است. ساموئل برنز در مقدمه بر کتاب فرهنگ و سیاست بر این نکته انگشت می‌گذارد که فرهنگی که توان خود را در حل و فصل مشکلات بیشتر و بهتر نشان دهد ارزشمند تلقی شده و به اعضای بعدی و نسل‌های بعدی آموزش داده می‌شود.

(Barnes, 1986)

نتیجه

از مواجهه موجودی همچون انسان (با نیازهای حیاتی و غرایز) و جهانی با مختصات زمین (فقر و خست نسبی امکانات و دشواری غلبه بر آنها و نیز رازآمیختگی آن) و روابط میان انسان‌ها (رقابت، دشمنی، نیاز به همکاری) زمینه‌ای برای رفع حوایج اولیه پیش پای انسان قرار می‌گیرد. امکان ابزارسازی ناشی از قدرت عقلی و تجربی به انسان این امکان را می‌دهد که برای جبران کم‌توانی بیولوژیک خود به ساختن ابزارهای سخت رو کند که ادامه اعضای بدن اوست. ولی ابزارهای سخت به تنها یک کافی نیست. نیاز به ابزارهای نرم هم به دو جهت مورد توجه انسان قرار می‌گیرد: الف) تنظیم نسبت خود با طبیعت و با انسان‌های دیگر برای برداشت بهینه

از امکانات محیطی بهویژه از منظر توزیعی؛ ب) بازنوسی و تنظیم مجدد این نسبت پس از آن که ابزارهای سخت ساخته شد و در شیوه‌های بهره‌برداری از محیط تغییراتی داد. فرهنگ نرم‌افزاری است اختراع انسان که متعاقب رفع غریزی نیازهایش و بهمنظور انجام بهتر آن به وجود آمده و کارکرد آن ایجاد مقادیری نظم از طریق قاعده و روال، ایجاد ارزش‌های اخلاقی به عنوان پشتونهای برای نظم و قاعده‌مندی، افزایش حامل‌های لذت از قبیل شکار و زراعت و کاهش درد و رنج، با وسایط معنوی در مواردی که راه حل مادی برای افزایش لذت یا حذف عامل رنج ممکن نیست. تا جایی که محیط زندگی انسان‌ها شبیه هم‌دیگر است فرهنگ آنها هم شباهت دارد، و در حدودی که محیط‌ها متفاوت می‌شود فرهنگ‌ها هم فرق می‌کند. فرهنگ تا حدود زیادی متأثر از شرایط محیطی و متأخر از ساخت ابزارهای سخت است. ترکیب عوامل کارکردی و تفکنی و تصادفی و حتی کژکارکرد (بر اثر اشتباه و تعصب) فرهنگی و نیز طیفی بودن امکانات و خصوصیات محیطی و امکان اختلاط و امتزاج گروه‌های انسانی و نیز روال تکاملی آن، فرهنگ را به تدریج به پدیده‌ای پیچیده تبدیل می‌کند، که نسبتش با کارکردهای اولیه به‌وضوح معلوم نیست و تناوب با شرایط محیطی هم ممکن است وضوح کافی نداشته باشد، و کارکرد آن هم در روند تکاملی‌اش دوسویه و تعاملی می‌شود. باری، اصل نقش علی محیط برای فرهنگ بر جای خود است.

در دنیای مدرن و معاصر پیشرفت فنی و توسعه و تغییر کالبدی عنصر غالب محیط شد و جایگزین یا هم‌دوش نقش علی محیط طبیعی و جغرافیایی در مورد فرهنگ شد. چون این محیط جدید صناعی در اقطار عام روای کماییش یکسان و یکنواخت در پیش گرفت، به تبع قدرت تأثیر بر فرهنگ، خاصیت محو فرهنگ‌های مختلف و همسان‌کردن آنها را داشت. تمدن یکسان فرهنگ یکسان آفرید و این فرهنگ در ترکیب با آموزش و راززدایی علمی و نیز گسترش ارتباطات چیزی به نام فرهنگ جهانی به وجود آورد. توجه به این نکته مهم است که آنچه امروز فرهنگ همگرای جهانی نامیده می‌شود به معنای قدیم فرهنگ که حکایت از فرهیختگی داشت و قضاوت ارزشی می‌پذیرفت نزدیک‌تر است تا به معنای مردم‌شناسخی آن که از تنوع استقبال می‌کرد و از مقایسه و ارزش‌داوری فرهنگ‌ها می‌گریخت. فرهنگ جهانی هم ابزاری نرم برای حل مشکلات است اما هم به دلیل نقش همگرا کننده محیطی و هم به دلیل همگرایی قدرت ابزارسازی نرم، متأثر از رشد و گسترش آموزش و تقویت محاسبه عقلانی، فرهنگ به معنای قدیم خویش که فارغ از تفاوت‌های محیطی و نژادی و غیره عاملی در جهت درک و سنجش بهتر بود نزدیک شده است.

منابع

- اسلامی ندوشن، محمد علی. (۱۳۷۱)، **فرهنگ و شبه فرهنگ**، یزدان، تهران
- ایگلتون، تری. (۱۳۸۶)، «**منازعات فرهنگ**»، ترجمه رضا مصیبی، در: **ارغون شماره ۱۸**، ص ۲۲۴-۱۸۵
- اینگلهارت، رونالد. (۱۳۷۷)، **تحول فرهنگی در جامعه پیشرفته صنعتی**، ترجمه مریم وتر، تهران، نشر کویر
- آزاد ارمکی، تقی. (۱۳۸۷)، **جامعه‌شناسی فرهنگ** در ایران، نشر علم، تهران
- آزاد ارمکی، تقی. (۱۳۹۳)، **جامعه‌شناسی فرهنگ**، نشر علم، تهران
- آشوری، داریوش. (۱۳۹۳)، **تعريف‌ها و مفهوم فرهنگ**، نشر آگاه
- بارکر، کریس. (۱۳۹۵)، **مطالعات فرهنگی**، ترجمه مهدی فرجی، پژوهشکده مطالعات فرهنگی و اجتماعی، تهران
- پینکر، استیون. (۱۳۹۳)، **لوح سپید: انکار مدرن ذات بشر**، ترجمه بهزاد سروری، نشر نگاه معاصر
- دورکیم، امیل. (۱۳۹۳)، **صور بنیانی حیات دینی**، ترجمۀ باقر پرهاشم، نشر مرکز، تهران
- رازنهان، فیروز. (۱۳۸۶)، «**مهندسی فرهنگی و نقشه فرهنگی کشور**»، در: **مجموعه مقالات اولین همایش ملی مهندسی فرهنگی، شورای عالی انقلاب فرهنگی**، جلد ۵، تهران
- روح الامینی، محمود. (۱۳۹۴)، **زمینه فرهنگ شناسی**، نشر عطار، تهران
- زیگفرید، آندره. (۱۳۹۲)، **روح ملت‌ها**، ترجمۀ احمد آرام، شرکت سهامی انتشار، تهران
- سالزمن، فیلیپ کارل. (۱۳۸۸)، **فهم فرهنگ، مقدمه‌ای بر نظریه انسان‌شناسی**، ترجمه محمد کنعانی، نشر افکار، تهران
- سردار، ضیالدین. (۱۳۷۸)، «**فرهنگ‌های آسیایی**»، در یونیسف، **آینده فرهنگ‌ها**، فروزان، آینده پویان، تهران
- سلیمانی، حسین. (۱۳۸۵)، **فرهنگ گرایی، جهانی‌شدن و حقوق بشر**، دفتر مطالعات سیاسی و بین‌المللی، تهران
- شاکری، عباس. (۱۳۹۳) "رابطه اقتصاد و فرهنگ چیست؟" **داناخبر**, 29/11/2014 - <http://danakhabar.com/fa/news/1186561>
- فروزنمند، حمیدرضا. (۱۳۹۰)، **فرهنگ و اقتصاد**، **خبر اقتصاد و دارایی**، شماره ۳۶۹، ص ۲، ۳۰ آبان ۱۳۹۰
- گیدنز، آنتونی. (۱۳۷۷)، **پیامدهای مدرنیته**، ترجمه محسن ثلاثی، تهران، نشر مرکز
- مارکس، کارل. (۱۳۸۶)، **ایدئولوژی آلمانی**، ترجمۀ پرویز بابایی، نشر چشمۀ، تهران

- ماسینی، گونورا. (۱۳۷۸)، «نگاهی به آینده فرهنگ‌ها»، در یونیسف، آینده فرهنگ‌ها، فروزان، آینده پویان، تهران
- مالینوفسکی، برانیسلاو. (۱۳۸۷)، غریزه جنسی و سرکوبی آن در جوامع ابتدایی، ترجمه محسن ثلثی، نشر ثالث، تهران
- مالینوفسکی، برانیسلاو. (۱۳۸۳)، نظریه علمی فرهنگ، ترجمه منوچهر فرهومند، دفتر پژوهش‌های فرهنگی، تهران
- مالینوفسکی، برانیسلاو. (۱۳۹۵)، جادو، علم و دین، ترجمه بهنام خلیلیان - مصطفی آقایی، جامی، تهران
- مردیها، مرتضی. (۱۳۹۴)، فلسفه‌های روانگردان، تهران، نشرنی
- موقن، یدالله. (۱۳۷۸)، زبان، اندیشه، و فرهنگ، هرمس، تهران
- دومونتسکیو، شارل لوی. (۱۳۹۵)، روح القوانین، ترجمه علی اکبر مهتدی، تهران، امیرکبیر
- مید، مارگارت. (۱۳۸۸)، آدمیان و سرزمین‌ها، ترجمه علی اصغر بهرامی، نشر نی، تهران
- میزوتا، کازو. (۱۳۷۸)، «آینده فرهنگ‌های ژاپنی»، در یونیسف، آینده فرهنگ‌ها، فروزان، آینده پویان، تهران
- ناندی، آشیس. (۱۳۷۸)، «آینده فرهنگ‌ها از دیدگاهی آسیایی»، در یونیسف، آینده فرهنگ‌ها، فروزان، آینده پویان، تهران
- نیزبت، جان. (۱۳۷۸)، سیاست، اقتصاد و فرهنگ در قرن ۲۱، ترجمه ناصر موفقیان، نشر نی.
- ویر، ماکس. (۱۳۷۳)، اخلاق پروتستانی و روح سرمایه‌داری، ترجمه عبدالکریم رشیدیان، علمی فرهنگی، تهران
- Krober, A. L. and Kluckhohn, Clyde. (1952) , **Culture: a Critical review of Concepts and Definitions**, Cambridge, Massachusetts
- Malinowski, Bronsilaw. (1944), **A Scientific Theory of Culture**, Chapel Hill, University of North Carolina Press
- Demerit, David. (1994), "Cultural geography and environmental history", **progress in human geography**, vol. 18.2, 1994
- Taylor, Edward B. (1920), **Primitive culture**, London, John Murray
- Huntington, Ellsworth. (1914), **the Climatic Factor**, Carnegie Institution Washington
- Gellner, Ernest. (1988), **Plough, Sword, and Book: The Structure of Human History**, Chicago, University of Chicago Press
- Laudan, Larry. (1978), **Progress and its Problems: Toward a Theory of Scientific Growth**, Berkeley, University of California press
- Harris, Marvin. (1979), **Cultural Materialism: The Struggle for a science of Culture**, California, AltaMira Press
- Johnson, Paul. (1977), **Enemies of Society**, Atheneum, New York
- Barnes, Samuel. (1986), **Politics and Culture**, Ann Arbor: institute for Social Research